

English	ਨਾਨਕੁ' Uchen dbu-can [utčen])	Translittération Wylie	Transcription phonétique Tournadre
Welcome	1. ༄ସନ୍-ସନ୍-ଦ୍ୱାନ୍-ସନ୍-ଗୁ 2. ପ୍ରଣ-ସନ୍-ଶବ୍ଦ-ଗୁମ	1. phebs par dga' bsu zhu 2. phyag phebs gnang byung	1. phēp par kā sū shu 2. chā'pe' nāngcung
Hello (general greeting)	ਸନ୍-ମିନ୍-ସଦ୍-ବେଷା	bkra shis bde legs	ṭāshi' tele ^k
Hello (on phone)	ଲୋ (ଘରା)	lo'o (lags)	lo: [?]
How are you?	1. କୁସୁ-କୁସୁ-ହୀନ୍-ଯିକ୍-ବନ୍ଦା 2. କ୍ଷେତ୍ର-କୁସୁ-ହୀନ୍-ଯିକ୍-ବନ୍ଦା	1. sku gjugs bde po yin pas 2. Khyed rang bde po yin pas	1. kūsu' tēpo yin-pä ? 2. khyērang tēpo yin-pä ?
Reply to "How are you?"	1. ନା-ହୀନ୍-ଯିକ୍ 2. ଘରା-ଯିକ୍ 3. ନା-କୁସୁ-ହୀନ୍-ଯିକ୍ 4. ନା-କୁସୁ-ହୀନ୍-କିକ୍	1. nga bde po yin 2. lags yin 3. ngarang bde po yin 4. ngarang bde po min	1. nga tēpo yin 2. lə' yin 3. ngarang tēpo yin 4. ngarang tēpo mīn [negative]
Long time no see	ଯୁନ୍-ରିଙ୍-ରେଖା-କୁସୁ-ଗୁମ	yun ring 'jal rgyu ma byung	yun-ring chäl kyu ma chung
What's your name?	1. କ୍ଷେତ୍ର-କୁସୁ-ହୀନ୍-ମହାକ-ବନ୍-ଦ୍ୱାନ୍-ଗୁ-ହୀନ୍-ଯିକ୍-ଦ୍ୱାନ୍ 2. କ୍ଷେତ୍ର-କୁସୁ-ହୀନ୍-ମିନ୍-ଦ୍ୱାନ୍-ରେ-କ୍ଷେତ୍ର-ଗୁ-ହୀନ୍-ଯିକ୍-ଦ୍ୱାନ୍ 3. କ୍ଷେତ୍ର-କୁସୁ-ହୀନ୍-ମିନ୍-ଦ୍ୱାନ୍-ରେ	1. khyērang rang gi mtshan la ga re zhu gi yod ? 2. khyērang rang gi ming la ga re zer gyi yod ? 3. khyērang rang gi ming la red	1. khyērang-ki tshān-la khare shu-kiyö ? [formal] 2. khyērang-ki ming-la khare sēr-kiyö ? 3. khyērang-ki ming-la rä' ?
My name is ...	1. ନା-ହୀନ୍-ମିନ୍-ଦ୍ୱାନ୍ ... ରେ	1. nga'i ming la ... red	1. ngä: ming-la ... re

	2. ཅନ୍ତିମିନ୍ଦାସା ... ବୈନ୍ଦୁଷ୍ଟିଙ୍କୁ	2. nga'i ming la ... zer gyi yod	2. ngä: ming-la ... sər-kiyö ?
Where are you from?	ଆହୁର୍ମନ୍ଦିନ୍ଦାସାର୍ଗାର୍ଥାଧିକ୍ଵା	<ul style="list-style-type: none"> • khyed rang lung pa ga nas yin ? [asking for native country] • kyhed rang ga nas yin ? [more generally] 	<ul style="list-style-type: none"> • khyērang lungpa khänä yin ? • khyērang khänä yin ?
I'm from ...	ନା ... କଣ୍ଠିକ୍ଵା	nga ... nas yin	nga ... nä yin
Pleased to meet you	ଆହୁର୍ମନ୍ଦିନ୍ଦାସାର୍ଗାର୍ଥାଧିକ୍ଵା	khyed rang mjäl pa dga' po byung	khyērang cä:-pa kāpo chung
Good morning (morning greeting)	ଶୁଦ୍ଧିମନ୍ଦିନ୍ଦାସା	snga dro bde legs	ngādo tele ^k
Good afternoon (afternoon greeting)	ଶୁଦ୍ଧିମନ୍ଦାର୍ଥାଧିକ୍ଵା	nyin gung bde legs	nyingung tele ^k
Good evening (evening greeting)	ଶୁଦ୍ଧିମନ୍ଦାର୍ଥାଧିକ୍ଵା	dgong dag bde legs	kontak tele ^k
Good night	ଶୁଦ୍ଧିମନ୍ଦାର୍ଥାଧିକ୍ଵା	gzim ljag gnang dgos	sīmca nāngkō
Goodbye (parting phrases)	1. ଶାଲେଚ୍ଛେଷଣା / ଶାଲେଚ୍ଛେଷଣା 2. ଶାଲେଚ୍ଛୁଷେଷଣା / ଶାଲେଚ୍ଛୁଷେଷଣା 3. ଦାର୍ଶନ୍ତିକାମଣା 4. ନାହିଁଜ୍ଞାନ୍ତିକାମଣା 5. ଶାନ୍ତିକାମଣ୍ୟାଙ୍କା 6. ଶାନ୍ତିକାମଣ୍ୟାଙ୍କା	1. ga le(r) phebs 2. ga le(r) (b)zhugs 3. da 'grho ran shag 4. nga tsho skyid po byung 5. sang nyin mjäl yong 6. rjes ma mjäl yong	1. khale phēp [to sb leaving] 2. khale shū ^k [to sb staying] 3. tha ṭo rān shā ^k ["it's time to go"] 4. ngatso kīpo chung ["we had a good time"] 5. sāngnyin cä:-yong ["see you tomorrow"] 6. cemar cä:-yong ["see you later"] 7. yangkya phēp ro ^k ā ["next time" ??]

	7. ཌྷරྟ-ශ්ව-රූ-සා-ර්-සා-ණ	7. yang skyar phebs rogs a	
Good luck	බු-ස-යා-රු-ජ-ස-ර්-ෂ	bya ba lam 'grho yong bar shog	chäpa lám ṭo yōng p(h)är shō ^k [??]
Cheers! (toasts used when drinking)	ག-ශ්-ෂ-ර-ඡ-ඣ-ඣ	gzugs po bde thang	sükpo tētang !
Have a nice day	ති-ක-ශ-ඡ-ඣ-ශ-ශ	nyin mo bde legs	<ul style="list-style-type: none"> • nyinmo tele^k [litt.] • nyinka tele^k
Bon appétit / Have a nice meal	ඥ-ශ-ෂ-ල-ශ-ශ-ර-ඡ-ඣ-ඣ	zhal lag nyes po gnang rogs	shäla' nyēpo nangkō
Bon voyage / Have a good journey	අ-ශ-ෂ-ඡ-ඣ-ඡ-ඣ-ඣ	'grhul bzhud bde bar shog	ṭhülshü tēpar shō ^k
I understand	හ-ශ-ෂ-ඣ	ha go song	hāko sōng
I don't understand	හ-ශ-ෂ-ම-ෂ-ඣ	ha go ma song	hāko ma-sōng
I don't know			shē' ma-sōng [?]
Please say that again	ද-ය-ශ-ෂ-ර-ඣ-ඣ-ඣ-ඣ-ඣ	de yang skyar gsungs rogs gnang	the yāngkya sūng' ro'nang
Please speak more slowly	ද-ශ-ෂ-ඣ-ඩ-ඣ-ඣ-ඣ-ඣ	da dung ga le ga le gsungs gnang dang	tha thung khale khale sūng' nāng-tang

Please write it down		yig thog tu 'god rogs thugs rje gzigs	yi tho ^k tū kö ro ^k thūkce si ^k
Do you speak English?	ਤ੍ਰਿਨਾਂਦੁਨੀਕੁਇਨੀਅਨਾਂਸ਼ੈਨਾਂਗੁਝੰਦਾਂਸ਼ਾਂ	khyed rang dbyin ji'i skad shes kyi yod pas	khyērang īnci: kā' shē' kiyo:pä ?
Do you speak Tibetan?	ਤ੍ਰਿਨਾਂਦੁਨੀਨੈਨਾਂਗੁਝੰਦਾਂਸ਼ਾਂ	khyed rang bod shes kyi yod pas	khyērang phö' shē' kiyo:pä ?
Yes, a little (reply to "Do you speak ...?")	... ਟੈਸਾਂਕ ... ਟੱਸਾਂਕ teg tsa ... tog tsam	... tē(t)s ... tōkstam
How do you say ... in Tibetan?	... ལਾਂਗ དਰਹਾ དਲਬ དਗୋ རੇਡ	... gang 'drhas lab dgos red	... khāng thā lap gö rā' ?
Excuse me	1. དਗੋ དਲਬ དਗୋ དਗୋ དਲਬ དਗୋ དਲਬ 2. དਗੋ དਲਬ དਗୋ དਲਬ	1. dgongs dag bzod du gsol thugs rje gzigs 2. dgongs pa ma tshoms	1. kongta ^k sö thu sōl thūkce si ^k 2. kongpa mā tshōm
How much is this?	ਕੋਂਗ ດਕਦ ດਕਦ	gong ga tshad red ?	kong khātsä' rā' ?
Sorry	ਕੋਂਗ ດਨਾਂ / དਗੋ དਲਬ	kong dags / dgongs dags	kongta ^k
Please	ਤੁਥਾਂਕੁਝੇ ਸ਼ਵੰਧਾਂ	thugs rje gzigs	thūkce si ^k
Thank you	1. ਤੁਥਾਂਕੁਝੇ ਕੇ। 2. ਤੁਥਾਂਕੁਝੇ ਕੇ ਤੁਥਾਂਕੁਝੇ	1. thugs rje che 2. thugs rje zhe drhags che	1. thūkce chē 2. thūkce shēta ^k chē

Reply to “thank you”	ਤੁਦੀਂਗਾਂ ਯਾਂ ਘੜ੍ਹਦੀਂ ਬਾਂਸੇਂ	zhu dgos yag yod yod ma red	shu kö yak yo yo:mare'
Where's the toilet?	ਗਰਦੀਂ ਟ੍ਰੈਨੀਂ ਬਾਂਸੇਂ	gtsang spyod ga ba yod pa red gtsang spyod ga par yod red ?	tsāng cō khā bā yō-pa-re' ? tsāng cō khā par yō:re' ? [??]
This gentleman will pay for everything	ਕੁਝ ਵਸਾਂ ਸੰਦੀਂ ਬੀਨਾਂ ਰਾਣੀਂ ਸੰਦੀਂ ਕਾਂ ਕੰਦੀਂ ਬਾਹੀਂ ਬੀਂ ਬੇਂ	sku zhabs khong gis 'grho song cha tshang gtong gi red	kū shäp khōng-ki' ṭo sōng chā tshāng tōng-ki re
This lady will pay for everything	ਕੁਝ ਵਾਂ ਸੰਦੀਂ ਬੀਨਾਂ ਰਾਣੀਂ ਸੰਦੀਂ ਕਾਂ ਕੰਦੀਂ ਬਾਹੀਂ ਬੀਂ ਬੇਂ	sku lcam khong gis 'grho song cha tshang gtong gi red	kū cām khōng-ki' ṭo sōng chā tshāng tōng-ki re
Would you like to dance with me?	ਭ੍ਰਿਦੀਂ ਸੰਦੀਂ ਵਾਨੀਂ ਨੂੰ ਵਸਾਂ ਬੱਧੀਂ ਵਾਨੀਂ	khyed rang nga dang mnyam du zhabs bro 'khrab na 'grig gi red pas ?	khyērang ngā-tang nyāmtu shäpṭo ṭhāp nā tri'-kire ?
I miss you			
I love you	ਨਾਭ੍ਰਿਦੀਂ ਸੰਦੀਂ ਵਾਨਾਂ ਬੱਧੀਂ	nga khyed rang la dga' po yod / dga' po yod	nga khyērang-la kāpo-yō' / kāpo-yō'
Get well soon	ਗੱਦੀਂ ਅਗੁੱਗਾਂ ਬਦੀਂ ਬੱਧੀਂ ਸਾਂਗੀਂ	gang mgyogs bde thang bar smon	khāng kyo ^k tētang phār mōn
Go away!			
Leave me alone!	ਨਾਵੰਦੀਂ ਬਾਨੀਂ ਰਾਣੀਂ ਬੱਧੀਂ	nga rang gcig po 'jog rogs !	ngārang cī' pō cō ^k ro ^k !
Help!	ਹੱਸਾਂ ਵਾਂ ਅਵੰਦੀਂ	rogs pa ganng dang !	ro ^k pā nāng-tang

Fire!	མྚେ' དସର' ༐ଣ୍ଣିଶ'	me 'bar gyis	mē pər-ki' !
Stop!	କୁଣ୍ଡା' ସୈଣା' ଯାତନ୍ଦା'	sgug rogs gnang	kuk ro ^k nāng
Call the police!	କୋରସୁଂ' ସାଙ୍ଗାହାର୍ତ୍ତନ୍ଦା'	skor srung ba skad gtong dang !	kōrsūng wā kā' tōng-tang !
Christmas and New Year greetings	ଆହାର୍ତ୍ତନ୍ଦା' ପାର୍ଶଵା' ମହା' ମିଷା' ପଦି' ସୈଣା' ଗ୍ରୁ	lo gsar la bkra shis bde legs zhu	losar-la ṭāshi' t̄elek (shu)
Birthday greetings	କ୍ଷେତ୍ରା' କ୍ଷେତ୍ରା' ପାର୍ଶଵା' ମିଷା' ପଦି' ସୈଣା' ଗ୍ରୁ	skyes skar la bkra shis bde legs zhu → (khyed kyi) skyes skar la rten 'brel zhu	kyē kār-la ṭāshi' t̄elek (shu) → (khyē-ki) kyē kār-la t̄en ṭhēl (shu)
One language is never enough	କ୍ଷେତ୍ରା' ସୈଣା' ଯାତନ୍ଦା' ଯିଷା' ଯାନ୍ତନ୍ଦା' ସବନା' କୀ' ଦକୁଣ	skad rigs gcig gis gdeng thabs mi 'dug	kā' ri' cī'-ki' tēng thāp mi tu ^k